



Roboy en invité vedette

Avec « Novateur » comme mot-clé le salon swissT.fair – fair for automation & electronics – présente, les 23 et 24 mai 2013 à Moutier et les 6 et 7 juin à Zürich, les performances et les forces novatrices des branches technologiques suisses. De nombreux suppléments rendent le salon d'autant plus attrayant: la job.box, une plate-forme d'offres d'emplois, l'exposition spéciale « Formation et recherche », ainsi qu'un robot en invité vedette.

swissT.fair est le salon des fournisseurs suisses du secteur de l'automatisation et de l'électronique; c'est en même temps une vitrine des instituts de formation de ces branches. Les hautes écoles suisses spécialisées dans la technique présentent leurs captivants projets et dialoguent avec les visiteurs dans l'exposition spéciale commune « Formation et recherche ». Différentes conférences sur la formation continue, des sujets spécialisés ainsi qu'un thème central commun « Etudes de master » parachèvent ce programme des instituts de formation.

Roboy vient en visite

La conférence de l'université de Zurich sera un grand moment: le Prof. Rolf Pfeifer, directeur du Laboratoire d'intelligence artificielle de l'Université de Zurich présentera Roboy, le robot humanoïde. Il rendra compte de l'état actuel et des perspectives de l'intelligence artificielle. Roboy et ses prédécesseurs seront sur place pendant tout le salon.



swissT.box: une arène pour les sections

Diverses sections de swissT.net ont décidé de parfaire leur présence au salon par un attrayant programme se déroulant dans des modules spécifiques. Les sections Robotique, Capteurs, ainsi que Techniques de mesure et d'essais de l'association seront à l'affiche dans leur propre swissT.box. Ils y présenteront un captivant programme de conférences, axé sur "Novateur", la devise du salon swissT.fair de cette année.

job.box: le salon swissT.fair en tant que plate-forme de recrutement

La job.box, une autre nouveauté, attend cette année les visiteurs et les exposants du salon swissT.fair. En effet, un salon aussi enraciné où beaucoup de jeunes forces vives sont sur place, offre une plate-forme idéale pour les entreprises; elles peuvent ainsi être non seulement présentes en tant



que fournisseurs de produits et de solutions, mais également en tant qu'employeurs. Elles présenteront leurs offres d'emploi dans la job.box – et seront heureuses de fournir de plus amples informations au cours d'un entretien personnel.

swissT.fair – fair for automation & electronics 2013

Le salon swissT.fair – fair for automation & electronics - s'adresse à un public de professionnels issus de l'automatisation, de l'électronique, de la construction de machines et d'installations. C'est également une plate-forme destinée aux décideurs, acheteurs, développeurs, ingénieurs et constructeurs.

Ce salon spécialisé se déroule à Moutier et à Zurich:

Moutier : 23 et 24 mai 2013 au Forum de l'Arc

Zurich : 6 et 7 juin 2013 au Centre de Foires de Zurich-Oerlikon

Entrée : CHF 25.-,
gratuite sur inscription à

swisstfair.ch

swissT.fair 2013, Moutier, Zürich



Roboy als Stargast

Am 23./24 Mai 2013 in Moutier und 6./7. Juni 2013 in Zürich, zeigt die swissT.fair – fair for automation & electronics unter dem Motto «wegweisend» die Leistungsfähigkeit und Innovationskraft der Schweizer Technologiebranchen. Zahlreiche Extras machen die Messe zusätzlich attraktiv: die Stellenplattform job.box, die Sonderschau «Bildung und Forschung» – und ein Roboter als Stargast.

Die swissT.fair ist die Leistungsschau der Schweizer Anbieter aus der Automations- und Elektronikbranche und gleichzeitig auch ein Schaufenster für die Bildungsinstitutionen in diesen Bereichen. Die technisch ausgerichteten Fachhochschulen der Schweiz stellen ihre spannendsten Projekte vor und treten in der gemeinsamen Sonderschau «Bildung und Forschung» in den Dialog mit den Besuchern. Abgerundet wird das Programm der Bildungsinstitute durch verschiedene Referate über Weiterbildung und Fachthemen sowie einen gemeinsamen Schwerpunkt «Master-Studium».

Roboy kommt zu Besuch

Ein Highlight wird der Beitrag der Universität Zürich sein: Prof. Dr. Rolf Pfeifer, Direktor des Artificial Intelligence Laboratory der Universität Zürich, stellt den humanoiden Roboter Roboy vor und berichtet über Stand und Perspektiven im Einsatz künstlicher Intelligenz. Roboy und seine Vorgänger werden während der ganzen Messe vor Ort sein.

swisst.box: Arena für Sektionen

Verschiedene Sektionen des swisst.net haben sich entschieden, ihren Messeauftritt mit einem attraktiven Programm in speziellen Sektionsboxen zu ergänzen. Die Sektionen Robotik, Sensoren, Mess- und Prüftechnik bieten in ihrer jeweiligen swisst.box ein spannendes Vortragsprogramm an, das sich am diesjährigen swisst.fair-Motto «wegweisend» orientiert.



job.box: die swisst.fair als Rekrutierungs-Plattform

Eine weitere Neuerung wartet dieses Jahr auf die Besucher und Aussteller an der swisst.fair: die job.box. Denn eine breit angelegte Messe, an der auch viele fähige Nachwuchskräfte vor Ort sind, ist die ideale Plattform für Unternehmen, um sich nicht nur als Anbieter von Produkten und Lösungen, sondern auch als Arbeitgeber vorzustellen. In der job.box präsentieren sie ihre Stellenangebote – und freuen sich, bei einem persönlichen Gespräch am Stand weitere Informationen abzugeben.

swisst.fair – fair for automation & electronics 2013

Die swisst.fair – fair for automation & electronics richtet sich an ein interessiertes Fachpublikum aus Automation, Elektronik, Maschinen- und Anlagebau. Sie ist Informationsplattform für Entscheider, Einkäufer, Entwickler, Ingenieure und Konstrukteure.

Die Fachmesse findet in Moutier und in Zürich statt:

Moutier: 23./24. Mai 2013 im Forum de l'Arc

Zürich: 6./7. Juni 2013 im Messezentrum Zürich-Oerlikon

Eintritt: CHF 25.–,
mit Registrierung kostenlos unter [swisstfair.ch](http://www.swisstfair.ch)

swisst.fair 2013, Moutier, Zürich



Roboy as guest star

With "Innovative" as keyword, the swisst.fair - fair for automation & electronics - presents, on May 23 and 24, 2013 in Moutier and on June 6 and 7 in Zürich, the performances and innovative forces of the

Swiss technology industries. Many add-ons make the show even more attractive: the job.box, a platform for job offers, the special exhibition "training and research", as well as robot as guest.

swisst.fair is the trade fair for Swiss providers of automation and electronics. It is also a showcase for training institutes of these branches. Swiss high schools specialized in technology present their exciting projects and interact with visitors in the special exhibition called "training and research". Various conferences on continuous training, specialized topics as well as a "Master studies" common central theme complete this program.

Roboy comes to visit

The conference by the University of Zurich will be a great highlight: Prof. Rolf Pfeifer, Director of the laboratory for artificial intelligence of the University of Zurich will present Roboy, the humanoid robot. He will report about the current state and perspectives of "artificial intelligence". Roboy and its predecessors will be on-site during the show.

swisst.box: an arena for sections

Various sections of swisst.net have decided to enhance their presence at the fair by an attractive programme taking place in specific modules. Robotics, Sensors, as well as Techniques for measuring and testing sections of the association will be featured in their own swisst.box. They will present an exciting program of conferences focused on this year's "Innovative" motto.

job.box: swisst.fair as a recruitment platform

The job.box is another novelty that will await visitors and exhibitors this year. Indeed, a well rooted fair where many youth are on-site, offers an ideal platform for companies; they can be present not only as supplier of products and solutions, but also as employers. They will present their jobs offers in the job.box - and will be happy to provide more information during personal interviews.



swisst.fair - fair for automation & electronics 2013

Swisst.fair - fair for automation & electronics - targets an audience of professionals from automation, electronics, machine and facilities building. It is also a platform for policy makers, purchasers, developers, engineers and builders.

This specialized exhibition takes place in Moutier and Zurich:

Moutier: May 23 and 24, 2013 at Forum de l'Arc

Zürich: June 6 and 7, 2013 at the Zurich-Oerlikon Exhibition Centre

Entry: CHF 25. -
free registration at

www.swisstfair.ch